

## „Die Zigeuner“

Anscheinend hatte Tshaya das kleine *Tshurara*-Mädchen dabei überrascht, wie es Wasser aus dem Fluss holte, ohne die Vorschriften von *ujo* (Anm.: *žužo*) und *mahrime* zu beachten. Für die *Lovara* war das eine schwere Beleidigung. Längs des Flussufers waren 5 Punkte für bestimmte Verrichtungen bezeichnet worden: Am weitesten stromaufwärts konnte man Trink- und Kochwasser holen, dann kam die Stelle zum Spülen und Baden, weiter stromabwärts durften die Pferde getränkt und Wäsche gewaschen werden, und zuletzt kam die Stelle, wo die Wäsche der schwangeren und menstruierenden Frauen gewaschen wurde. Für jeden Zweck gab es ganz bestimmte Gefäße zum Wasserholen. Jede Zigeunerfamilie unterschied ganz genau zwischen rein und unrein. Ein *Rom* würde nie etwas, was *mahrime* war, berühren.

[Yours, Jan (1982) Die Zigeuner. Frankfurt.]